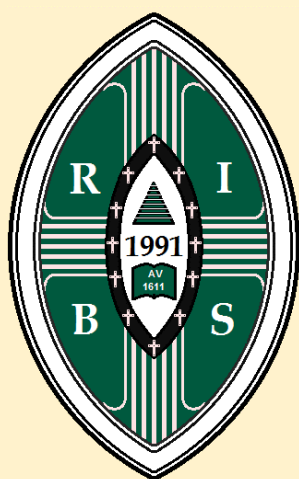


# BAPTIST INTERNATIONAL

School of the Scriptures

Curricula of Teaching Offered by  
Rhode Island Baptist Seminary



Baptist International School of the Scriptures  
and Rhode Island Baptist Seminary  
are Ministries under the Authority of  
Historic Baptist Church  
Wickford, Rhode Island 02852  
[www.HistoricBaptist.org](http://www.HistoricBaptist.org)

Class Number

409

Class Title

VERSE COMPARISON CHART

Prepared by

N. Sebastian Desent, Ph.D.

Date

February 7, 2019

Credits

0

Level

Bachelor Level

This Syllabus is Approved for  
Baptist International School of the Scriptures

N. S. Desent, Ph.D., Th.D., D.D.

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

This Syllabus can be used for Class 409 to help create a Textual Comparison of 500 verses. It provides over 240 well-known the departure texts found in the Westcott and Hort Greek New Testament. Students can use this list to identify corrupt translations.

This Syllabus can be used in conjunction with other Class Syllabi, which have more detailed Teaching.

NOT FOR SALE

All Materials Offered by *Baptist International* are Free of Charge.

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

### **CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART**

A Syllabus Approved for Baptist International School of the Scriptures – 1 Credit.

N. Sebastian Desent, Ph.D., Th.D., D.D.; Pastor, Historic Baptist Church

February 7, 2019

#### **Contents**

Scripture References .....	Page 3
Class Introduction .....	Page 4
Lesson 1: Verse Comparison Chart .....	Page 6

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

### Scripture References

2 Timothy

16 All scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness:

Proverbs 30

5 Every word of God is pure: he is a shield unto them that put their trust in him.

Matthew 4

4 But he answered and said, It is written, Man shall not live by bread alone, but by every word that proceedeth out of the mouth of God.

Matthew 18

16 But if he will not hear thee, then take with thee one or two more, that in the mouth of two or three witnesses every word may be established.

Luke 4

4 And Jesus answered him, saying, It is written, That man shall not live by bread alone, but by every word of God.

2 Corinthians 13

1 This is the third time I am coming to you. In the mouth

of two or three witnesses shall every word be established.

2 Peter 1

21 For the prophecy came not in old time by the will of man: but holy men of God spake as they were moved by the Holy Ghost.

2 Corinthians 2

17 For we are not as many, which corrupt the word of God: but as of sincerity, but as of God, in the sight of God speak we in Christ.

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

### Introduction

The work of comparing scripture translations is necessary to identify from which family the source text is. It will either be the *Textus Receptus* or a variation of the *Westcott and Hort Greek Text*. It was in 1881 when Westcott and Hort edited their corrupt New Testament based on *Codex Vaticanus* (B). Most translations made after 1881 tend to use the *W/H Greek Text* as the basis for the translation.

For the last one hundred years we have been overwhelmed with corrupt translations – and they keep coming. The W/H text is also the basis for Nestle's Greek Text and the UBS Greek Text (United Bible Society). This corrupt text is also underlying the *New World Translation* used by Jehovah Witnesses and all Roman Catholic versions.

There are approximately 240 obvious departures from the pure text in the *W/H Text*.

Here listed are over two hundred verses in the New Testament that are commonly changed or deleted in modernist versions of the Bible. The King James Bible gets them all right, as it is perfect, inerrant, and inspired by God (Proverbs 30:5, 6). Check other versions to see the degree of perversion it contains. After checking all these verses in your version count the errors. Remember, "a little leaven leaveneth the whole lump." Get a King James Bible and another version, lay them side-by-side, and start to compare these verses in the two versions. I am sure the Holy Ghost will show the true believers which version to use.

For this class the student should compare at least 500 verses. That require at least three versions of the New Testament.

One should be the BPS Reina Valera version translated by Dr. Francisco Guerrero Meza.

In Spanish there are a few other to choose from:

- La Biblia de las Americas
- La Nueva Biblia de los Hispanos
- Reina Valera Gomez
- Reina Valera 1909
- Sagradas Escrituras 1569
- Reina Valera 1602
- Scio (1850)
- Reina Valera Popular (1960)

The student can also use other languages for his comparison.

### The Commandments of Christ and their connection to Love Commandment Doctrine

As with every class, we must understand the subject and its connection to the Great Commandment of Loving God and your brother.

Because we love God, we want to believe and trust his word, so when preaching to others we are fully confident. Because we love others, we want to make sure they understand the importance of identifying

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

the true word of God. Because we love Jesus Christ and our neighbor, we want to give them free of charge the pure word of God – *the truth, the whole truth, and nothing but the truth.*

We offer these verses in an Excel® format for easier use.

# CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

## Lesson 1: Verse Comparison Chart

Verse Comparison List	King James Version (AV 1611)	Majority Text (T/R)
Matthew 1:2	begat	ok
Matthew 1:25	firstborn	ok
Matthew 2:11	him (worshipped)	ok
Matthew 5:22	without a cause	ok
Matthew 5:27	old time	ok
Matthew 5:44	bless them that curse you	ok
Matthew 6:13	kingdom, power, glory	ok
Matthew 6:27	stature	ok
Matthew 6:33	(kingdom) of God	ok
Matthew 8:29	Jesus	ok
Matthew 9:13	to repentance	ok
Matthew 12:35	of the heart	ok
Matthew 13:51	Jesus said unto them; Lord	ok
Matthew 15:8	draweth nigh	ok
Matthew 16:3	o ye hypocrites	ok
Matthew 16:20	Jesus	ok
*Matthew 17:21	verse	ok
Matthew 18:11	verse	ok
Matthew 19:9	and whoso marrieth ... adultery	ok
Matthew 19:17	but God	ok
* Matthew 20:22	baptism, baptism, baptism	ok
Matthew 23:14	verse	ok
Matthew 24:2	Jesus	ok
Matthew 25:13	Son of man cometh	ok
Matthew 26:60	yet they found none	ok
* Matthew 27:4	the (innocent blood)	ok
Matthew 27:35	fulfilled, spoken, prophet	ok
Matthew 28:2	from the door	ok
Matthew 28:9	they went to tell his disciples	ok
* Mark 1:2	prophets (not Isaiah)	ok
Mark 1:14	of the kingdom	ok
Mark 1:31	immediately	ok
Mark 2:17	to repentance	ok
Mark 3:5	whole as the other	ok
*Mark 6:11	Sodom and Gomorrah	ok
Mark 6:16	from the dead	ok
Mark 6:33	him (not them)	ok

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

<b>Mark 7:8</b>	washing of pots and cups	ok
<b>*Mark 7:16</b>	verse	ok
<b>*Mark 9:24</b>	Lord	ok
<b>Mark 9:29</b>	and fasting	ok
<b>Mark 9:42</b>	in me	ok
<b>*Mark 9:44</b>	verse	ok
<b>*Mark 9:46</b>	verse	ok
<b>Mark 9:49</b>	every sacrifice shall be salted	ok
<b>Mark 10:21</b>	take up the cross	ok
<b>Mark 10:24</b>	for them that trust in riches	ok
<b>Mark 11:10</b>	cometh in the name of the Lord	ok
<b>*Mark 11:26</b>	verse	ok
<b>*Mark 13:14</b>	Daniel	ok
<b>Mark 13:33</b>	and pray	ok
<b>Mark 14:22</b>	(take,) eat	ok
<b>*Mark 14:51</b>	the young men	ok
<b>Mark 14:68</b>	and the cock crew	ok
<b>*Mark 15:3</b>	but he answered nothing	ok
<b>*Mark 15:28</b>	verse	ok
<b>Mark 15:39</b>	the Son (not a son)	ok
<b>Mark 16:9-20</b>	passage	ok
<b>* Luke 2:33</b>	Joseph	ok
<b>Luke 2:40</b>	in spirit	ok
<b>* Luke 2:43</b>	Joseph and mother	ok
<b>Luke 4:4</b>	every word of God	ok
<b>Luke 4:8</b>	get thee behind me Satan	ok
<b>Luke 4:41</b>	Christ	ok
<b>Luke 7:31</b>	and the Lord said	ok
<b>Luke 8:48</b>	Be of good comfort	ok
<b>Luke 8:54</b>	put them all out	ok
<b>Luke 9:43</b>	Jesus	ok
<b>Luke 9:54</b>	Elias	ok
<b>Luke 9:55</b>	ye know not what manner of s.	ok
<b>Luke 9:56</b>	Son of man is come to save lives	ok
<b>Luke 11:2-4</b>	many parts of the Lord's prayer	ok
<b>Luke 11:29</b>	(Jonah) the prophet	ok
<b>Luke 17:36</b>	verse	ok
<b>Luke 21:4</b>	cast in unto the offerings of God	ok
<b>Luke 22:31</b>	and the Lord said	ok
<b>Luke 22:64</b>	they struck him on the face	ok
<b>*Luke 23:17</b>	verse	ok
<b>Luke 23:38</b>	letters of Greek, Latin, Hebrew	ok



## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

<b>*Luke 23:42</b>	Lord	ok
<b>Luke 23:45</b>	sun was eclipsed	ok
<b>Luke 24:3</b>	of the Lord Jesus	ok
<b>Luke 24:6</b>	he is not here, but is risen	ok
<b>Luke 24:36</b>	Jesus	ok
<b>Luke 24:49</b>	of Jerusalem	ok
<b>Luke 24:51</b>	carried up into heaven	ok
<b>John 1:14</b>	begotten	ok
<b>John 1:18</b>	begotten	ok
<b>John 1:27</b>	preferred before me	ok
<b>John 3:13</b>	which is in heaven	ok
<b>John 3:15</b>	should not perish	ok
<b>John 3:16</b>	begotten	ok
<b>John 3:18</b>	begotten	ok
<b>John 4:42</b>	the Christ	ok
<b>John 5:3</b>	waiting for moving of the water	ok
<b>John 5:4</b>	verse	ok
<b>John 6:22</b>	save t. o. w. h. dis. w. entered	ok
<b>John 6:47</b>	on me	ok
<b>John 6:69</b>	that Christ the Son	ok
<b>* John 7:53 - 8:11</b>	passage (woman caught in a.)	ok
<b>John 8:16</b>	Father	ok
<b>John 9:35</b>	Son of God (not man)	ok
<b>John 11:41</b>	where the dead was laid	ok
<b>John 14:14</b>	ask anything (not me any.)	ok
<b>John 16:16</b>	go to the Father	ok
<b>John 17:12</b>	in the world	ok
<b>John 18:36</b>	now	ok
<b>John 20:29</b>	Thomas	ok
<b>Acts 1:8</b>	both	ok
<b>Acts 2:30</b>	raised according, flesh, Christ	ok
<b>Acts 3:7</b>	verse	ok
<b>Acts 3:26</b>	Jesus	ok
<b>Acts 7:30</b>	of the Lord	ok
<b>Acts 7:37</b>	him shall ye hear	ok
<b>* Acts 7:45</b>	Jesus (not Joshua)	ok
<b>Acts 8:37</b>	verse	ok
<b>Acts 9:5</b>	kick against the pricks	ok
<b>Acts 10:6</b>	what thou oughtest to do	ok
<b>Acts 15:11</b>	Christ	ok
<b>Acts 15:18</b>	known unto God his works	ok

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

<b>Acts 16:31</b>	Christ	ok
<b>Acts 17:26</b>	blood	ok
<b>Acts 20:25</b>	of God	ok
<b>Acts 20:28</b>	blood	ok
<b>Acts 20:32</b>	brethren	ok
<b>Acts 23:9</b>	let us not fight against God	ok
<b>Acts 24:6-8</b>	part of the verse	ok
<b>Acts 24:15</b>	of the dead	ok
<b>Acts 28:16</b>	part of the verse	ok
<b>Acts 28:29</b>	verse	ok
<b>Romans 1:16</b>	of Christ	ok
<b>Romans 1:29</b>	fornication	ok
<b>Romans 5:2</b>	by faith	ok
<b>Romans 8:1</b>	last ten words	ok
<b>Romans 9:28</b>	in righteousness	ok
<b>Romans 10:15</b>	of peace	ok
<b>Romans 10:17</b>	of God	ok
<b>Romans 11:6</b>	last eighteen words	ok
<b>Romans 13:9</b>	not bear false witness	ok
<b>Romans 14:6</b>	part of verse regarding the day	ok
<b>Romans 14:21</b>	offended, made weak	ok
<b>Romans 15:29</b>	of the gospel	ok
<b>Romans 16:24</b>	verse	ok
<b>I Corinthians 1:14</b>	I thank God	ok
<b>I Corinthians 5:7</b>	for us	ok
<b>I Corinthians 6:20</b>	last seven words	ok
<b>* I Corinthians 7:5</b>	fasting and	ok
<b>I Corinthians 7:39</b>	by the law	ok
<b>I Corinthians 9:22</b>	as (weak)	ok
<b>I Corinthians 10:28</b>	for the earth is the Lord's	ok
<b>I Corinthians 11:24</b>	take, eat	ok
<b>I Corinthians 11:29</b>	Lord's	ok
<b>I Corinthians 15:47</b>	the Lord	ok
<b>I Corinthians 16:22</b>	Jesus Christ	ok
<b>I Corinthians 16:23</b>	Christ	ok
<b>II Corinthians 4:6</b>	Jesus	ok
<b>II Corinthians 4:10</b>	the Lord	ok
<b>II Corinthians 5:18</b>	Jesus	ok
<b>II Corinthians 11:31</b>	Christ	ok

# CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

<b>Galatians 1:15</b>	God	ok
<b>Galatians 3:1</b>	not obey truth	ok
<b>Galatians 3:17</b>	in Christ	ok
<b>Galatians 4:7</b>	through Christ	ok
<b>Galatians 6:15</b>	in Christ Jesus	ok
<b>Galatians 6:17</b>	Lord	ok
<b>Ephesians 3:9</b>	by Jesus Christ	ok
<b>Ephesians 3:14</b>	of our Lord Jesus Christ	ok
<b>Ephesians 5:30</b>	of his flesh and of his bones	ok
<b>Ephesians 6:1</b>	in the Lord	ok
<b>Ephesians 6:10</b>	my brethren	ok
<b>Philippians 2:11</b>	is Lord	ok
<b>Philippians 3:16</b>	let us mind the same thing	ok
<b>Colossians 1:2</b>	Lord Jesus Christ	ok
<b>Colossians 1:14</b>	through his blood	ok
<b>Colossians 1:28</b>	Jesus	ok
<b>Colossians 2:11</b>	of the sins of	ok
<b>Colossians 3:6</b>	sons of disobedience	ok
<b>* I Thessalonians 1:1</b>	last eight words	ok
<b>I Thessalonians 2:19</b>	Christ	ok
<b>I Thessalonians 3:11</b>	Christ	ok
<b>I Thessalonians 3:13</b>	Christ	ok
<b>II Thessalonians 1:8</b>	Christ	ok
<b>II Thessalonians 2:15</b>	traditions	ok
<b>I Timothy 1:17</b>	wise	ok
<b>I Timothy 2:7</b>	in Christ	ok
<b>I Timothy 3:16</b>	God	ok
<b>I Timothy 4:12</b>	in spirit	ok
<b>I Timothy 6:5</b>	from such withdraw thyself	ok
<b>II Timothy 1:11</b>	of the Gentiles	ok
<b>II Timothy 4:1</b>	the Lord	ok
<b>II Timothy 4:22</b>	Jesus Christ	ok
<b>Titus 1:4</b>	the Lord	ok
<b>Titus 1:6</b>	husband of one wife	ok

# CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

<b>Philemon 1:6</b>	Jesus	ok
<b>Philemon 1:12</b>	receive him	ok
<b>Hebrews 1:3</b>	by himself	ok
<b>Hebrews 2:7</b>	last nine words	ok
<b>Hebrews 3:1</b>	Christ	ok
<b>Hebrews 7:21</b>	after order of Melchisedec	ok
<b>Hebrews 9:14</b>	verse	ok
<b>Hebrews 10:30</b>	saith the Lord	ok
<b>Hebrews 10:34</b>	in heaven	ok
<b>Hebrews 11:11</b>	was delivered of a child	ok
<b>James 2:24</b>	justified	ok
<b>James 5:16</b>	faults	ok
<b>I Peter 1:22</b>	through the Spirit	ok
<b>I Peter 4:1</b>	for us	ok
<b>I Peter 4:14</b>	last fifteen words	ok
<b>I Peter 5:10</b>	Jesus	ok
<b>I Peter 5:11</b>	glory and dominion	ok
<b>II Peter 2:17</b>	for ever	ok
<b>II Peter 3:9</b>	us	ok
<b>I John 1:7</b>	of God	ok
<b>I John 2:7</b>	from the beginning	ok
<b>I John 3:16</b>	of God	Scrivener's 1894 OK
<b>I John 4:3</b>	Christ is come in the flesh	ok
<b>I John 4:9</b>	begotten	ok
<b>I John 4:19</b>	(we love) him	ok
<b>* I John 5:7</b>	Father, Word, Holy Ghost, one	ok
<b>I John 5:13</b>	last thirteen words	ok
<b>II John 1:3</b>	the Son of the Father	ok
<b>II John 1:9</b>	the doctrine of Christ	ok
<b>III John 1:3</b>	testified of the truth	ok
<b>III John 1:10</b>	of the church	ok
<b>Jude 1:13</b>	for ever	ok
<b>Jude 1:25</b>	wise	ok

## CLASS 409 VERSE COMPARISON CHART

<b>Revelation 1:8</b>	beginning and the ending	ok
<b>Revelation 1:11</b>	Alpha, Omega, etc.	ok
<b>Revelation 2:13</b>	thy works	ok
<b>Revelation 5:10</b>	we shall reign	ok
<b>Revelation 5:14</b>	him that liveth for ever	ok
<b>Revelation 6:1</b>	and see	ok
<b>Revelation 8:13</b>	angel (not eagle)	ok
<b>Revelation 11:17</b>	and art to come	ok
<b>Revelation 12:12</b>	inhabitants of	ok
<b>Revelation 12:17</b>	Christ	ok
<b>Revelation 14:5</b>	before the throne of God	ok
<b>Revelation 16:17</b>	of heaven	ok
<b>Revelation 20:9</b>	God out of	ok
<b>Revelation 20:12</b>	God	ok
<b>Revelation 21:24</b>	of them which are saved	ok
<b>* Revelation 22:14</b>	do his commandments	ok
<b>* Revelation 22:19</b>	book	ok
<b><i>Omissions / Changes</i></b>		<i>Number of OK's</i>
<b><i>Using Comparison List</i></b>	0	242
<b><i>Translation Completeness</i></b>		
<b><i>Using Comparison List</i></b>	100%	